- (4) an amount of security of at least \$1,000,000 per claim, for a maximum of \$3,000,000 for all claims filed against the partnership or joint-stock company within a 12-month coverage period regardless of the number of occupational therapists in the partnership or joint-stock company;
- (5) an undertaking by the insurer to provide the secretary of the Order with a 30-day notice of intent to cancel the insurance contract, to amend a condition of this section, or not to renew the contract.

## **DIVISION IV**ADDITIONAL INFORMATION

- **8.** The following documents may be required pursuant to paragraph 3 of section 2:
- (1) if occupational therapists carry on professional activities within a joint-stock company:
- (a) a written document from a competent authority attesting to the existence of the joint-stock company;
- (b) an up-to-date register of the articles and by-laws of the joint-stock company;
- (c) an up-to-date register of the shares of the joint-stock company;
- (d) an up-to-date register of the shareholders of the joint-stock company;
- (e) an up-to-date register of the directors of the joint-stock company;
- (f) any shareholders' agreement or voting agreement and amendments;
- (g) the declaration of registration and registration certificate of the joint-stock company and any update;
- (h) a complete and up-to-date list of the joint-stock company's principal officers and their home addresses;
- (2) if occupational therapists s carry on professional activities within a limited liability partnership:
- (a) where applicable, a certified true copy of the declaration from the competent authority stating that the general partnership has been continued as a limited liability partnership;
- (b) the declaration of registration of the partnership and any update;

- (c) the partnership contract and amendments;
- (d) an up-to-date register of the partners of the partnership;
- (e) if applicable, an up-to-date register of the directors of the partnership;
- (f) the compete and up-to-date list of the names and home addresses of the partnership's principal officers;
- (3) a written document attesting that the partnership or joint-stock company is duly registered in Québec;
- (4) a written document attesting that the partnership or joint-stock company has an establishment in Québec.

#### **DIVISION V**

#### TRANSITIONAL AND FINAL PROVISIONS

- **9.** Occupational therapists who practice within a joint-stock company constituted before the date this Regulation comes into force must comply with the provisions contained herein at the latest within one year after that date.
- **10.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3474

### **Draft Regulation**

Professional Code (chapter C-26)

#### **Psychologists**

- —Diplomas giving access to permits
- -Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation amends section 1.24 of the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders which lists the diplomas giving access to permits issued by the Ordre des psychologues du Québec.

The Order requests that the diplomas of Doctorat en psychologie (D.Psy.), option neuropsychologie clinique from the Université de Montréal and Doctorat en recherche et intervention en psychologie (Ph.D.) from the Université de Sherbrooke be added to the list of diplomas provided for in the Regulation as the Order considers that the doctoral programs give an initial training in preparation for the practice of the profession that meets the requirements for the issue of the permit of psychologist. In regards to the addition of the first of the diplomas, it is one of the 2 options offered for the Doctorat en psychologie (D.Psy.) from the Université de Montréal.

The draft Regulation has no impact on enterprises, including small and medium-sized businesses.

The draft Regulation will be submitted to the Office des professions du Québec and to the Order for their opinion. The Office will seek the opinion of the Order and forward it with its own opinion to the Minister of Justice after consultation with the educational institutions and other bodies concerned.

Further information may be obtained by contacting Stéphane Beaulieu, Secretary-General, Ordre des psychologues du Québec, 1100, avenue Beaumont, bureau 510, Mont-Royal (Québec) H3P 3H5; telephone: 514 738-1881 or 1 800 363-2644; fax: 514 738-8838.

Any person wishing to comment on the matter is requested to submit written comments within the 45-day period to the Chair of the Office des professions du Québec, Jean Paul Dutrisac, 800, place D'Youville, 10° étage, Québec (Québec) G1R 5Z3. The comments will be forwarded by the Office to the Minister of Justice and may also be sent to the Ordre des psychologues du Québec and to interested persons, departments and bodies.

STÉPHANIE VALLÉE, Minister of Justice

# Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders

Professional Code (chapter C-26, s. 184, 1st par.)

**1.** The Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders (chapter C-26, r. 2) is amended in section 1.24:

- (1) by replacing paragraph 1 by the following:
- "(1) Doctorat en psychologie, recherche et intervention (Ph.D.) or Doctorat en psychologie (D.Psy.) from the Université de Montréal;";
- (2) by inserting "or Doctorat en recherche et intervention en psychologie (Ph.D.)" in paragraph 6 after "(D.Ps.)".
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

3480

#### **Draft Regulation**

Professional Code (chapter C-26)

## Psychotherapist's permit —Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting the psychotherapist's permit, made by the Office des professions du Québec on 12 September 2014 and replacing the draft Regulation made on 15 August 2014 and published in the *Gazette officielle du Québec* of 10 September 2014, may be submitted to the Government which may approve it, with or without amendment, on the expiry of 45 days following this publication.

The Regulation amends the Regulation respecting the psychotherapist's permit to satisfy the requests for regulatory amendments submitted by the Ordre professionnel des sexologues du Québec and the Ordre des travailleurs sociaux et des thérapeutes conjugaux et familiaux du Québec, with which the Ordre des psychologues du Québec agrees.

The draft Regulation has no impact on enterprises, including small and medium-sized businesses.

Further information may be obtained by contacting Edith Lorquet, Ordre des psychologues du Québec, 1100, avenue Beaumont, bureau 510, Mont-Royal (Québec) H3P 3H5; telephone: 514 738-1881 or 1 800 363-2644; fax: 514 738-8838.

Any person wishing to comment on the matter is requested to submit written comments within the 45-day period to the Chair of the Office des professions du Québec, 800, place D'Youville, 10e étage, Québec